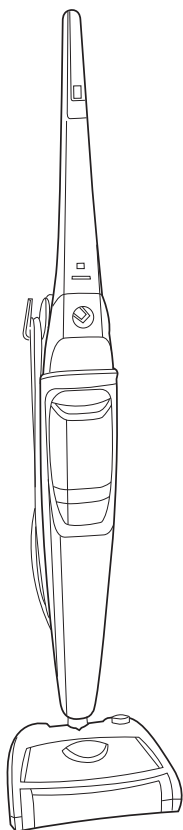


STEAM & SWEEPER



**LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR
E GUARDE ESTE MANUAL PARA CONSULTAS FUTURAS.**

Manual de Instruções

INTRODUÇÃO

Parabéns por adquirir o Steam & Sweeper!

Ele foi especialmente desenvolvido para trazer mais praticidade para o seu dia a dia. Recomendamos que você leia atentamente as instruções a seguir, para que possa aproveitar com mais tranquilidade as experiências únicas que só as soluções exclusivas da Polishop podem lhe proporcionar.

ÍNDICE

Advertências de segurança	5
Descrição do aparelho	8
Instruções para o uso	12
Limpeza e manutenção	14
Como resolver os seguintes problemas	15
Dados técnicos	16

O PROPÓSITO DESTE MANUAL

Deve-se ler atentamente estes avisos e usar o aparelho somente para o uso ao qual foi destinado para evitar acidentes e danos. Deixar este manual sempre acessível para futuras consultas. Sempre que desejar ceder este aparelho a outras pessoas, lembre-se de incluir também estas instruções.

Deve-se ler atentamente estes avisos e usar o aparelho somente para o uso ao qual foi destinado para evitar acidentes e danos. Deixar este manual sempre acessível para futuras consultas. Sempre que desejar emprestar o aparelho a outras pessoas, lembre-se de enviar também estas instruções. As informações apresentadas neste manual estão marcadas com os seguintes símbolos, que indicam:



Perigo para as crianças



Aviso relativo a queimaduras



Perigo devido à eletricidade



Atenção - danos materiais



Perigo de danos devidos a outras causas

USO PREVISTO

Pode-se usar o aparelho quer como vassoura, graças à ação da escova turbo, quer como sistema para lavar pisos. A escova turbo remove o pó e a sujidade do chão, recolhendo-os na gaveta específica. Objetos volumosos ou pesados não podem ser removidos pela escova turbo. A função vapor permite lavar e higienizar de modo preciso pavimentos como mármore, cerâmica, pedra, ladrilho, soalho de madeira e pisos de madeira dura, somente se tratados e impermeáveis. O uso do pano permite absorver a umidade em excesso. O aparelho usa a potência ativa do vapor sem a ajuda de detergentes e sabões. Qualquer outra utilização da máquina não foi prevista pelo Fabricante e este não se responsabiliza por qualquer dano causado por uso impróprio da máquina. O uso impróprio determina também a perda do efeito de qualquer forma de garantia.

RISCOS RESÍDUOS



Atenção!

Não utilizar o aparelho sobre superfícies tratadas com cera. A cera será removida devido à ação do calor e do vapor. Não utilizar sobre pisos de madeira não tratados ou impermeáveis. Não deixar o aparelho em funcionamento sobre qualquer tipo de superfície de madeira por um período prolongado: a madeira poderia inchar.

Recomenda-se fazer anteriormente uma prova do aparelho sobre uma área escondida do pavimento da casa. Como alternativa, recomenda-se pedir informações ao produtor do piso em relação às modalidades de limpeza.



Após ter desligado o aparelho e retirado o plugue da tomada elétrica, guardar o mesmo na base de pré-aquecimento fornecida. Deixar o aparelho longe do alcance de crianças.

ADVERTÊNCIAS IMPORTANTES

LER CUIDADOSAMENTE ESTAS INSTRUÇÕES

- O aparelho é destinado somente para o uso doméstico e não deve ser designado para utilização comercial ou industrial.
 - Não se assumem quaisquer tipos de responsabilidade pelo uso incorreto ou por empregos diferentes aqueles previstos pelo presente manual de instruções.
- A utilização de acessórios não recomendados ou não fornecidos pelo fabricante do aparelho pode causar riscos de incêndio, choque elétrico ou danos a pessoas.



PERIGO PARA AS CRIANÇAS

- Este aparelho não é apropriado para utilização por parte de pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas; Os usuários que não possuem experiência e conhecimento do aparelho ou aos quais não foram dadas instruções relativas à utilização do aparelho deverão submeter-se à supervisão por parte de uma pessoa responsável pela segurança dos mesmos.
- É necessário certificar-se que as crianças não brinquem com o aparelho.
- Posicione o aparelho de modo que as crianças não consigam tocar as partes quentes.
- Não deixar os elementos da embalagem ao alcance de crianças, pois constituem potenciais fontes de perigo.
- Evitar que uma criança, ao brincar com o cabo de alimentação, possa provocar a queda do aparelho.
- No momento em que decidir não utilizar mais o aparelho, recomendamos cortar o cabo de alimentação para que não possa mais funcionar. Recomendamos fazer com que suas partes susceptíveis a constituir perigo, principalmente para crianças que poderiam utilizar o aparelho para brincar, tornem-se seguras.



AVISO RELATIVO A QUEIMADURAS

- Não tocar as partes metálicas do aparelho, assim como a água quente ou o vapor, quando este estiver em funcionamento e mesmo nos minutos após ser desligado, pois poderiam causar queimaduras.



- Não direcionar o jato de vapor para as partes do corpo, animais ou objetos delicados.
- Não deixar o aparelho no chão quando estiver em funcionamento ou logo após ser desligado.
- Nunca direcionar o jato de vapor para aparelhos que contenham partes elétrica (por exemplo: interior dos furos).
- Antes de remover o pano da base do produto, retirar o plugue do cabo de alimentação da tomada elétrica. Aguardar pelo menos 5 minutos para que a base do produto e o pano estejam frias.



IMPORTANTE: perigo de queimaduras.



PERIGO DEVIDO À ELETRICIDADE

- Antes de conectar o aparelho à rede elétrica, certificar-se que a tensão indicada nos dados de placa do produto corresponda àquela da rede local.
- Uso de extensões elétricas não autorizadas pelo fabricante do aparelho pode provocar danos e acidentes.
- Conectar sempre o aparelho a uma tomada com terminal de terra.
- Não imergir o aparelho em água ou outros líquidos.
- Não utilizar o aparelho com as mãos molhadas ou com os pés descalços.
- Não usar o aparelho se o cabo elétrico ou plugue estiverem danificados ou se o próprio aparelho estiver defeituoso.
- Não ligar nenhum outro aparelho de alta potência (estufas, ferros de engomar, radiadores etc.) na mesma tomada de corrente. Perigo de sobrecarga elétrica.
- Não apoiar as partes quentes do aparelho no cabo de alimentação.
- Não retirar o plugue do aparelho da tomada elétrica puxando-o pelo cabo.
- Não deixar o cabo de alimentação em contato com cantos vivos ou partes cortantes.
- Prestar atenção para que o cabo de alimentação não entre em contato com superfícies quentes.
- Não deslocar o aparelho puxando-o pelo cabo de alimentação.
- Em caso de temporais, retirar o plugue do aparelho da tomada elétrica.



ATENÇÃO - DANOS MATERIAIS

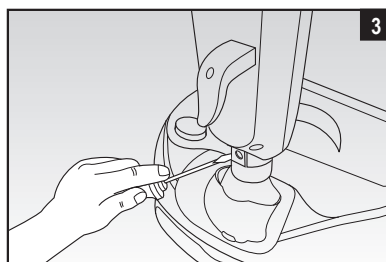
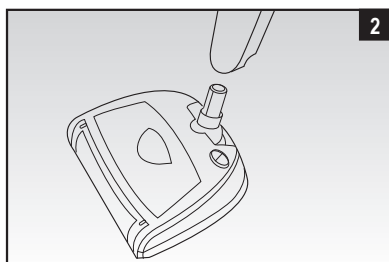
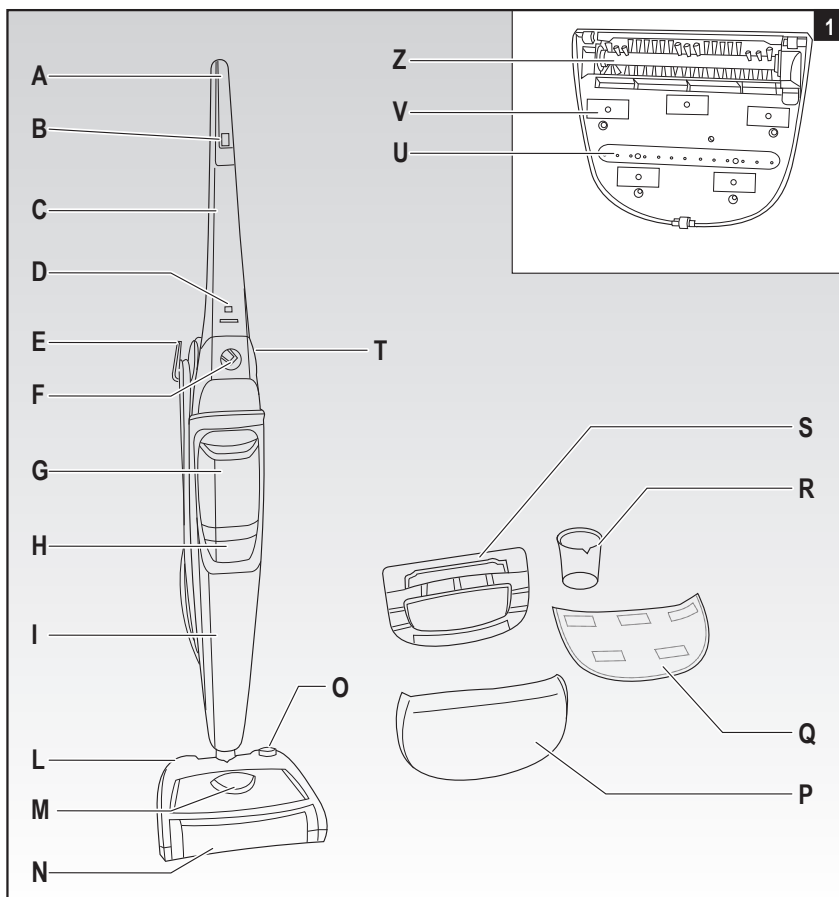
- Não utilizar o aparelho para limpar pisos de madeira bruta ou não impermeável, plásticos macios, objetos de madeira ou couros.
- Não utilizar o aparelho sobre superfícies de vidro.
- Não utilizar o aparelho com o pano desgastado. Perigo de danos e riscos ao piso.
- Não usar o aparelho sem filtro.
- Sempre desenrolar o cabo antes da utilização.
- O uso de extensões elétricas não autorizadas pelo fabricante do aparelho pode provocar danos e acidentes.
- Não utilizar a máquina sem água, neste caso a bomba pode se danificar. Verificar regularmente o nível da água no reservatório.
- Não utilizar água com gás (com adição de dióxido de carbono). Não utilizar água com gás (com adição de dióxido de carbono). Em caso de águas com alto teor de cálcio utilize uma mistura composta de 50% de água de torneira e 50% de água desmineralizada.
- Após ter retirado o plugue da tomada elétrica e todas as partes terem esfriado, o aparelho poderá ser limpo exclusivamente com um pano não abrasivo umedecido em água. Nunca usar solventes que danifiquem as partes de plástico.
- Não colocar soluções para descalcificação ou substâncias perfumadas no reservatório; caso contrário perderá a garantia.
- Antes de guardar o aparelho, retirar sempre o plugue do aparelho da tomada elétrica. Aguarde o aparelho esfriar e esvazie totalmente a caldeira.
- Não expor o aparelho a agentes atmosféricos (chuva, sol, etc.).
- Possíveis modificações feitas a este produto, não expressamente autorizadas pelo fabricante, podem levar à falta de segurança e perder a garantia do produto.



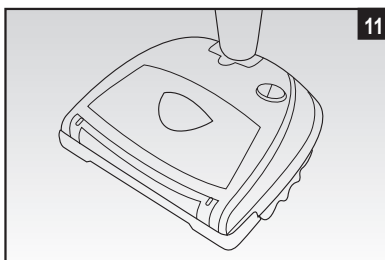
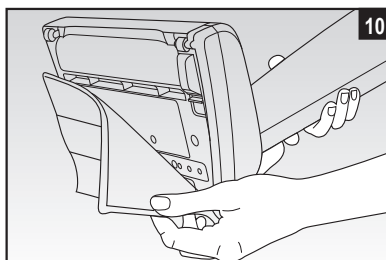
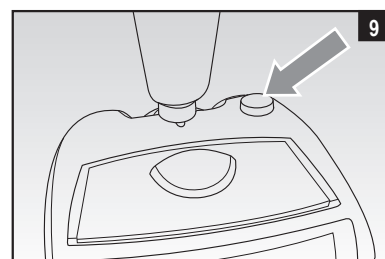
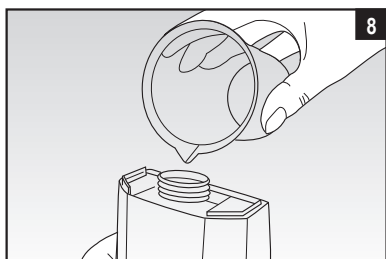
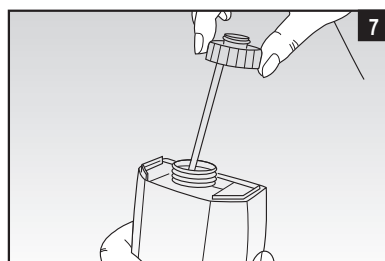
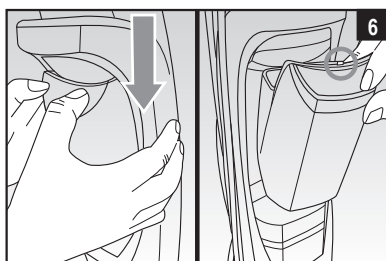
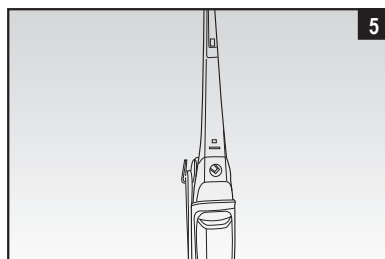
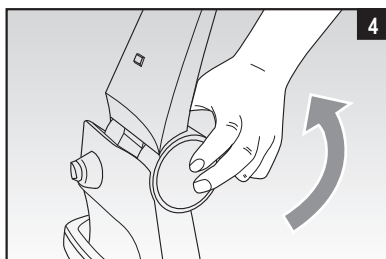
PERIGO DE DANOS DEVIDOS A OUTRAS CAUSAS

- Não recolher objetos muito quentes, fumegantes ou que estejam queimando como cigarros, fósforos ou cinzas ainda quentes.
- Não usar o aparelho em ambientes fechados e em presença de vapores que emanam de tintas a óleo ou de solventes ou impermeabilizantes, de pó inflamável ou outros vapores tóxicos ou explosivos.
- Prestar muita atenção quando utilizar o aparelho com a ajuda de uma escada.
- Quando o aparelho estiver funcionando, deve-se manter longe das aberturas ou partes giratórias do mesmo: cabelos, dedos, roupas pulseiras e colares ou outras partes do corpo.
- Encher o reservatório com água antes de ligar o aparelho. Para esta operação deverá ser retirado plugue do aparelho da tomada elétrica.
- Ligar o aparelho apenas quando este estiver na posição de trabalho.
- Não deixar o aparelho ligado à rede elétrica sem supervisão.
- Quando estiver ausente, mesmo por pouco tempo, posicionar sempre o aparelho sobre o acessório para a limpeza de tapetes (S). Desligar o aparelho e retirar sempre o plugue do aparelho da tomada elétrica
- Manter o aparelho em lugar coberto, fresco e seco.
- **CONSERVAR ESTAS INSTRUÇÕES.**

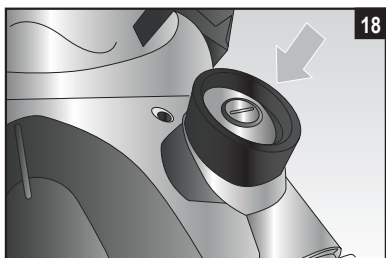
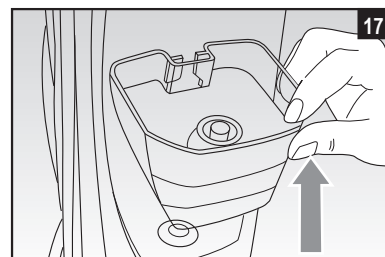
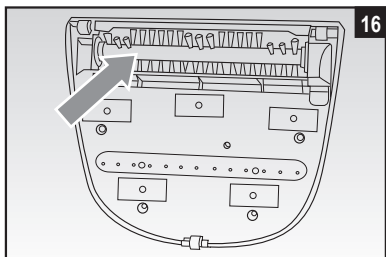
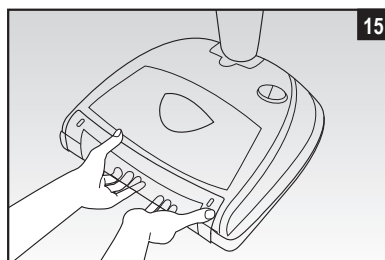
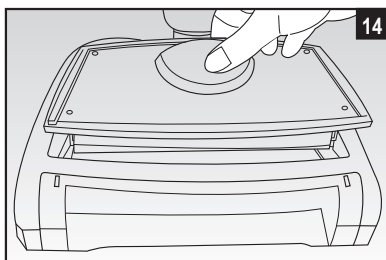
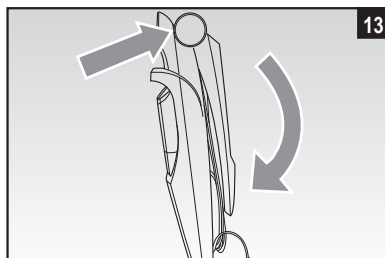
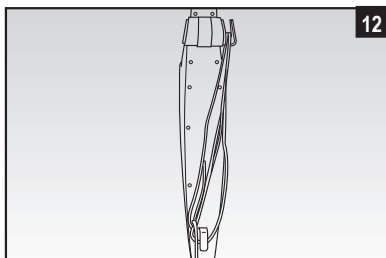
DESCRIÇÃO DO APARELHO



DESCRIÇÃO DO APARELHO



DESCRIÇÃO DO APARELHO



DESCRIÇÃO DO APARELHO (FIG. 1)

- A - Alça
- B - Botão de emissão do vapor
- C - Cabo
- D - Led de funcionamento
- E - Gancho porta cabo
- F - Botão de ajuste do vapor
- G - Reservatório de água
- H - Filtro
- I - Corpo do motor
- L - Base do produto
- M - Reservatório para sujeira
- N - Cobertura da escova
- O - Botão liga-desliga da escova turbo
- P - Pano lavável para pisos resistentes
- Q - Pano lavável para pisos delicados
- R - Copo medidor
- S - Acessório para limpeza de tapetes
- T - Botão de desengate do cabo
- U - Bico de saída do vapor
- V - Velcros de fixação dos panos
- Z - Escova turbo

MONTAGEM DO APARELHO

Após retirar o aparelho da caixa, deve-se:

Montar o corpo do motor na base do produto (Fig. 2).

Apertar o parafuso fornecido para fixar os componentes (Fig. 3).



ATENÇÃO!

Certificar-se, de tempos em tempos, de que o parafuso esteja bem apertado.

Pressionar o botão de desbloqueio da alça (T).

Levantar a alça até alinhar com o corpo do motor (Fig. 4-5).

INSTRUÇÕES PARA O USO

Desenrole completamente o cabo de alimentação, soltando-o do porta cabo (E). Remova o reservatório de água (G) pressionando-o ligeiramente para baixo e, em seguida, incline-o e puxe-o para fora (Fig. 6). Vire o reservatório e retire a tampa (Fig. 7). Encha o reservatório com o medidor (R) fornecido até ao nível MAX (Fig. 8). Rosqueie a tampa sem forçar.



ATENÇÃO!

Não encher JAMAIS o depósito além do nível MAX. Em caso de água muito calcária (com dureza superior a 20ºf) utilizar uma mistura composta por 50% de água de torneira e 50% de água desmineralizada.

Insira o reservatório (G) pressionando-o ligeiramente para baixo e ao mesmo tempo empurrando-o para dentro. Preste atenção para não forçar o dente posto na parte superior do reservatório durante a remoção/introdução do mesmo.

O aparelho pode ser utilizado acionando somente a turbo escova ou somente o vapor, ou ainda, ativando as duas funções aspiração/vapor, ao mesmo tempo. Aconselhamos usar as duas funções separadamente, remover antes o pó do pavimento e, somente em seguida, ativar a função vapor.

Uso da turbo escova

Para acionar a turbo escova, retirar o anel de borracha (Fig. 18) e pressionar o botão (O) Fig. 9. A turbo escova iniciará a girar e, junto com o movimento que se aplica ao aparelho, recolherá o pó e pequenos detritos do piso, acumulando-os no reservatório para sujeira (M).



ATENÇÃO!

Não virar a base do produto para cima durante o uso para tentar limpar a turbo escova. Perigo de ferimento. Perigo de queda do reservatório para sujeira.

Pressionar novamente o botão (O) para desativar a turbo escova, e reinserir novamente o anel de borracha.

Uso da função vapor

Após uma eventual utilização do aparelho na função de aspirador, retire o plugue da tomada de corrente elétrica. Com base no tipo de piso a tratar, escolha o pano apropriado (P ou Q) e posicione-o debaixo da base do produto (L) (Fig. 10). Ajeite o pano sobre os velcros (V). O pano para pisos delicados (Q) é indicado para parquet, madeira e laminados. O pano para pisos resistentes (P) é indicado para tijoleiras, pedra, mármore, que precisam de uma limpeza mais profunda.



ATENÇÃO!

Certificar-se que o reservatório esteja devidamente cheio para evitar o funcionamento a seco. Para proteger o piso contra as altas temperaturas, aconselhamos deixar o aparelho aquecer sobre o acessório para a limpeza de tapetes.

Antes de utilizar o aparelho, certificar-se que os objetos a serem tratados sejam resistentes ou compatíveis com a alta temperatura do vapor. Principalmente em pisos de terracota tratada, superfícies de madeira, aconselha-se consultar as instruções do fabricante e efetuar uma prova sobre uma parte escondida ou sobre uma pequena amostra do piso. Sempre que o aparelho for deixado parado sobre o pavimento, durante o funcionamento, poderá ser notada a formação de um halo mais claro no pavimento. Não se assuste, pois o mesmo poderá ser removido com um produto de descalcificação normal ou com algumas gotas de vinagre.

Conectar o plugue à tomada elétrica, que deverá ter terminal terra. Acende-se o indicador luminoso (D), para informar que o aparelho está ligado e que a caldeira interna iniciou o aquecimento.

INSTRUÇÕES PARA O USO

Certificar-se que, antes de iniciar o trabalho, que foi retirada a poeira do pavimento. Passar o aparelho acionando o botão de produção de vapor (B). É possível regular a quantidade de emissão de vapor por meio do botão de ajuste de nível de vapor (F) rodando-o de um nível mínimo (-) a um nível máximo (+).

Para pisos delicados, como parquet, madeira ou laminado, aconselha-se regular a emissão de vapor a um nível mais baixo; enquanto que para as superfícies que requerem uma limpeza mais profunda, como mármore, cerâmica ou pedra, aconselha-se regular a emissão de vapor a um nível mais alto.



ATENÇÃO!

Não utilizar a função vapor sem o pano. O pano pode ser adquirido nos Centros de Assistência Autorizados. Utilizar o aparelho em ambientes iluminados.



ATENÇÃO!

Perigo de queimaduras! Para retirar o pano, não virar base do produto durante o uso. Desligar o plugue da tomada elétrica. Aguardar pelo menos 5 minutos para que base do produto e o pano estejam bem frios.

Durante o uso, é possível remover o pano para limpá-lo. Antes de retirar o pano, pressionar o botão (B) para terminar a produção de vapor e desligar o produto e retirar o plugue da tomada elétrica.

Enchimento do reservatório durante o uso

Nenhuma operação especial será necessária quando a água do depósito terminar. Bastará, após ter desligado o produto e retirar o plugue da tomada elétrica, extrair o depósito e enchê-lo novamente com água natural fresca. Em caso de água muito calcária utilizar uma mistura composta por 50% de água de torneira e 50% de água desmineralizada.

Uso do acessório para a limpeza de tapetes

Este acessório deve ser utilizado somente para limpar tapetes e superfícies macias afins. Não utilizar sobre superfícies duras. Apoie o acessório para limpeza de tapetes (S) no pavimento pelo lado plano. Verifique se o pano está posicionado debaixo da base do produto (L). Para os tapetes, aconselha-se utilizar o pano para pisos (P). Posicione o aparelho sobre o acessório (S) exercendo uma ligeira pressão (Fig. 11). O aparelho está pronto para o uso.

Após o uso

Retirar o plugue da tomada elétrica. Esvaziar totalmente o reservatório da água de modo a evitar que a água estagnada favoreça a formação de calcário.



ATENÇÃO!

Aguardar pelo menos 5 minutos para que a base do produto e o pano estejam frios. Remova o pano. Enrole o cabo de alimentação nos ganchos (E) (Fig. 12). Pressione o botão de desengate do cabo (T). Dobre o cabo até fechar o aparelho (Fig. 13). Posicione o aparelho sobre o acessório para limpeza de tapetes (S). Posicione o corpo do motor na vertical.



ATENÇÃO!

Para que o aparelho fique estável na posição vertical, deve-se ouvir o clique da articulação entre a base do produto e o corpo motor.

Recolocar o aparelho em lugar seco e fora do alcance de crianças.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO



ATENÇÃO!

Antes de continuar a limpeza do aparelho, sempre retirar o plugue da tomada elétrica. Deixar que o aparelho esfrie, aguardando alguns minutos.



ATENÇÃO!

Nunca imergir o aparelho em água ou outros líquidos.



ATENÇÃO!

Verificar as condições do cabo de alimentação do seu aparelho regularmente antes de utilizá-lo e, caso estiver danificado, o mesmo deve ser substituído pelo fabricante ou agente autorizado ou pessoa qualificada, a fim de evitar riscos. Não introduzir descalcificantes ou outras substâncias perfumadas no reservatório; caso contrário a garantia perderá imediatamente sua validade

Limpeza do aparelho

Limpar as partes de plástico com um pano úmido não abrasivo e enxugar as mesmas com um pano seco.

De tempos em tempos deve-se limpar o reservatório da água inserindo água fresca no mesmo.

Enxaguar e esvaziar

Para a limpeza dos panos laváveis, siga as indicações reportadas nas etiquetas. De tempos em tempos, retire e esvazie o reservatório para sujeira (M) (Fig. 14). Retire a cobertura da escova (N) (Fig. 15). Limpe a escova turbo (Z), removendo os acúmulos de pó (Fig. 16). Reponha a cobertura da escova (N).

Troca do filtro

O filtro (H) deve ser trocado a cada 4-6 meses ou após 100 ciclos de limpeza (um ciclo corresponde ao consumo de um reservatório cheio de água). Desligar o produto e retirar o plugue da tomada elétrica. Aguardar o resfriamento das partes quentes. Remover o reservatório. Retirar o filtro (H) puxando para cima paralelamente ao corpo do motor. Substituir o filtro por um novo tendo o cuidado de encaixá-lo bem em seu alojamento (Fig. 17).

COMO RESOLVER OS SEGUINTE PROBLEMAS



ATENÇÃO!

Em caso de anomalias de funcionamento e falhas elétricas, desligue imediatamente o aparelho. Retirar o plugue da tomada elétrica. Aguardar que o aparelho esteja frio.

PROBLEMAS	CAUSAS	SOLUÇÕES
Indicador luminoso liga/desliga apagado.	Plugue não inserido.	Certificar-se que o plugue esteja inserido corretamente na tomada elétrica. Certificar-se que a tomada esteja energizada. Tente colocar o plugue em outra tomada elétrica. Se o problema persistir, contatar um Centro de Assistência Autorizado.
Não ocorre saída de vapor pelos bicos.	Botão de emissão do vapor não pressionado.	Pressionar a fundo o botão de emissão de vapor.
	O aparelho não está pronto ao uso.	Pressionar o botão de emissão de vapor por trinta (30) segundos, até quando ouvir o ruído proveniente da bomba. Aguardar a saída do vapor.
	Falta de água no reservatório.	Encher o reservatório até o nível indicado com MAX.
	Reservatório encaixado de modo não correto no próprio alojamento.	Retirar e reposicionar o reservatório e certificar-se que foi corretamente encaixado.
	Os furos de saída do vapor poderiam estar obstruídos pelo calcário.	Contatar um Centro de Assistência Autorizado.
Aumento repentino do nível de ruído da bomba.	Falta de água no reservatório.	Desligar o aparelho e encher o reservatório de água.
	Reservatório encaixado de modo não correto no próprio alojamento.	Retirar e reposicionar o reservatório e certificar-se que foi corretamente encaixado.
Saída de água pelos bicos.	Possíveis resíduos de condensação na mangueira de vapor.	Pressionar o botão de emissão de vapor até quando houver saída de vapor. Posicionar um pano macio para não molhar o piso. Se a água continuar a sair, desligar o aparelho. Aguardar pelo menos 5 minutos para que a base do produto e o pano estejam frios. Tentar novamente. Se o problema persistir, contatar um Centro de Assistência Autorizado.

DADOS TÉCNICOS

ITENS INCLUSOS

- 01 Steam & Sweeper
- 01 Pano lavável para pisos resistentes
- 01 Pano lavável para pisos delicados
- 01 Copo medidor
- 01 Acessório para limpeza de tapetes
- 01 Manual de instruções

DADOS TÉCNICOS

Modelo: 2706/1	Modelo: 2706/1
Tensão: 127V	Tensão: 220V
Potência: 1250W	Potência: 1500W
Frequência: 60Hz	Frequência: 60Hz
Classe I:	Classe I:

Peso aproximado: 3,825 kg
Dimensões aproximadas (A x L x P): 122 x 27,7 x 23,2 cm
Composição: Plástico, metal e tecido

Garantia Legal: 90 dias

Fabricado na China

Apenas para uso doméstico



11 3444-0175
www.polishop.com.br/relacionamento